



EU declaration of conformity

Manufacturer: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Declares, under its sole responsibility, that the following product:

MICRO TRAXION

Reference:

P53

Meets the following European regulations:

- Regulation (EU) 2016/425 on personal protective equipment

Applicable standards:

EN 567:2013

Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013

UIAA 126:2021 with exception of 2.2

The notified body

**APAVE Exploitation France
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE**

performed the EU type examination (module B) and issued the EU type-examination certificate
0082/047/136/04/23/0265

The product is subject to the type conformity assessment procedure on the basis of the quality assurance of the production process (module D) under the supervision of the notified body **APAVE Exploitation France (0082)**.

Place and date of issue: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Research & Development Director



Déclaration UE de conformité

Le fabricant: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Déclare sous sa seule responsabilité que le produit suivant:

MICRO TRAXION

Référence:

P53

Est conforme aux réglementations européennes suivantes:

- ° Règlement (UE) 2016/425 relatif aux équipements de protection individuelle

Normes appliquées: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

L'organisme notifié **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type
0082/047/136/04/23/0265

Le produit est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité au type sur la base de l'assurance de la qualité du mode de production (module D) sous la surveillance de l'organisme notifié **APAVE Exploitation France (0082)**.

Date et lieu d'établissement: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Directeur Recherche & Développement



EU-Konformitätserklärung

Der Hersteller: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass folgendes Produkt:

MICRO TRAXION

Referenz:

P53

Folgende europäische Vorschriften erfüllt:

- Verordnung (EU) 2016/425 über persönliche Schutzausrüstungen

Angewandte Normen: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Die benannte Stelle **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt
0082/047/136/04/23/0265

Das Produkt wird dem Bewertungsverfahren hinsichtlich der Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess (Modul D) unter Aufsicht der benannten Stelle unterzogen **APAVE Exploitation France (0082)**.

Ort und Datum der Ausstellung: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Leiter Forschung & Entwicklung



Dichiarazione di conformità UE

Il fabbricante: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che il seguente prodotto: **MICRO TRAXION**

Codice: **P53**

È conforme alle seguenti normative europee:

- Regolamento (UE) 2016/425 sui dispositivi di protezione individuale

Norme applicate: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

L'organismo notificato **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo
0082/047/136/04/23/0265

Il prodotto è oggetto della procedura di valutazione della conformità al tipo basata sulla garanzia di qualità del processo di produzione (modulo D) sotto la sorveglianza dell'organismo notificato **APAVE Exploitation France (0082)**.

Luogo e data del rilascio: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL
Diretor de Investigação e Desenvolvimento



Declaración de conformidad UE

El fabricante: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Declara bajo su única responsabilidad que el producto siguiente:

MICRO TRAXION

Referencia:

P53

Es conforme con la siguiente legislación europea:

- Reglamento (UE) 2016/425 relativo a los equipos de protección individual

Normas aplicadas: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

El organismo notificado **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo
0082/047/136/04/23/0265

El producto está sometido al procedimiento de evaluación de la conformidad con el tipo basada en el aseguramiento de la calidad del proceso de producción (módulo D) bajo la supervisión del organismo notificado **APAVE Exploitation France (0082)**.

Lugar y fecha de emisión: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Director de Investigación y Desarrollo



Declaração UE de conformidade

O Fabricante: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Declara sob sua exclusiva responsabilidade que o seguinte produto:

MICRO TRAXION

Referência:

P53

Está em conformidade com a legislação europeia seguinte:

- Regulamento (UE) 2016/425 relativo aos equipamentos de proteção individual

Normas aplicadas: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

O organismo notificado **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

efectuou o exame UE de tipo (módulo B) e estabeleceu o certificado de exame UE de tipo
0082/047/136/04/23/0265

O produto é submetido ao procedimento de avaliação da conformidade com o tipo baseada na garantia da qualidade do processo de produção (módulo D) sob a vigilância do organismo notificado **APAVE Exploitation France (0082)**.

Local e data de emissão: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL
Director de Investigação e Desenvolvimento



EU-conformiteitsverklaring

Fabrikant: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Verklaart op eigen verantwoording dat het volgende product:

MICRO TRAXION

Referentie:

P53

Voldoet aan de volgende Europese bepalingen:

- Verordening (EU) 2016/425 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen

Toegepaste normen: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

De aangemelde instantie **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van het EU-typeonderzoek afgegeven
0082/047/136/04/23/0265

Het product is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure aangaande de conformiteit met het type op basis van kwaliteitsborging van het productieproces (module D) onder toezicht van de aangemelde instantie **APAVE Exploitation France (0082)**.

Plaats en datum van afgifte: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Directeur Onderzoek en Ontwikkeling



EU-försäkran om överensstämmelse

Tillverkare: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Under eget ansvar, tillkännager att följande produkt:

MICRO TRAXION

Produkt referens:

P53

Motsvarar följande Europeisk lagstiftning:

- Förordning (EU) 2016/425 om personlig skyddsutrustning

Standarder som används: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Den anmälda organ **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

har utfört EU typprövning (modul B) och utfärdat EU typintyget
0082/047/136/04/23/0265

Produkten omfattas av förfarande för bedömning av överensstämmelse med typ som grundar sig på kvalitetssäkring av produktionen (modul D) under övervakning av det anmälda organet **APAVE Exploitation France (0082)**.

Ort och datum för utfärdande: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Chef inom forskning och utveckling



EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Valmistaja: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



vakuuttaa yksinomaan omalla vastuullaan, että seuraava tuote:

MICRO TRAXION

Tuotekoodi:

P53

Täyttää seuraavien direktiivien vaatimukset:

- Asetus (EU) 2016/425 henkilönsuojaimista

On seuraavien standardien mukainen: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Ilmoitetun laitoksen on **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

suorittava taho on tehnyt EU:n tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja on myöntänyt EU:n tyyppitarkastussertifikaatin
0082/047/136/04/23/0265

Tuotteeseen sovelletaan vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä, joka kohdistuu tyyppiä koskevan vaatimuksenmukaisuuden varmistamiseen ja joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen (moduuli D) tyyppitarkastuksen suorittavan tahon valvonnan ala **APAVE Exploitation France (0082)**.

Antamispaikka ja -päivämäärä: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Tutkimus- ja tuotekehitysjohtaja



EU samsvarserklæring

Produsent: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Erklærer med fullt ansvar at det følgende produktet:

MICRO TRAXION

Referanse:

P53

Møter følgende europeiske reguleringer:

- EU regulativ 2016/425 for personlig verneutstyr.

Gjeldende standarder: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Det tekniske kontrollorganet **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

har utført EU typekontroll (modul B) og har etablert EU typekontroll sertifikat
0082/047/136/04/23/0265

Produktet er underlagt vurderingsprosedyrer for konformitet i forhold til type basert på forsikringer om kvalitet i produksjonsprosessen(modul D), under tilsyn av det tekniske kontrollorganet **APAVE Exploitation France (0082)**.

Sted og dato for utstedelse: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Forsknings- og utviklingsleder



EU prohlášení o shodě

Výrobce: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Prohlašuje, na svoji plnou odpovědnost, že následující produkt:

MICRO TRAXION

Kódové označení:

P53

Splňuje následující Evropské směrnice:

- ° Tento produkt splňuje Nařízení (EU) 2016/425 o osobních ochranných prostředcích.

Aplikované normy: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Oznámená instituce **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

provedla přezkoušení typu EU (modul B) a vydala certifikát EU o přezkoušení typu
0082/047/136/04/23/0265

Výrobek podléhá postupu posuzování shody s typem na základě zajištění jakosti výrobního procesu (modul D), pod dohledem oznámené instituce **APAVE Exploitation France (0082)**.

Místo a datum vydání: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Ředitel výzkumu a vývoje



Deklaracja zgodności UE

Producent: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Deklaruje na swoją wyłączną odpowiedzialność, że następujący produkt: **MICRO TRAXION**

Kod: **P53**

Jest zgodny z następującym prawodawstwem europejskim:

- Rozporządzenie (UE) 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej.

Zastosowane normy: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Jednostka notyfikowana **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE
0082/047/136/04/23/0265

Produkt podlega procedurze oceny zgodności z typem w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji (moduł D) pod nadzorem jednostki notyfikującej **APAVE Exploitation France (0082)**.

Miejsce i data wydania: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL
Dyrektor ds. Badań i Rozwoju



EU izjava o skladnosti

Proizvajalec: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



S polno odgovornostjo izjavlja, da izdelek:

MICRO TRAXION

Oznaka izdelka:

P53

Ustreza naslednjim evropskim predpisom:

- Uredba (EU) 2016/425 o osebni varovalni opremi.

Veljavni standardi: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Priglašeni organ
APAVE Exploitation France
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

je opravil EU-pregled tipa (modul B) in izdal certifikat o EU-pregledu tipa
0082/047/136/04/23/0265

Izdelek je predmet postopka presoje za skladnost s tipom na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnega procesa (modul D), pod nadzorom priglašene organa **APAVE Exploitation France (0082)**.

Kraj in datum izdaje: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Direktor za raziskave in razvoj



EU megfelelési nyilatkozat

A gyártó: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Ezúton nyilatkozik, hogy a következő termék:

MICRO TRAXION

Cikkszám:

P53

Megfelel a következő európai szabványoknak:

- 2016/425 számú (EU) rendelet az egyéni védőeszközökről.

Alakalmazandó előírások: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

A notifikált szervezet **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

elvégzi az EU-típusvizsgálatot (B. modul) és kiállítja az EU minőségtanúsítványt
0082/047/136/04/23/0265

A terméket notifikált szervezet ellenőrzése alatt a gyártási folyamat minőségbiztosításán alapuló típusmegfelelési vizsgálatnak vetik alá (D. Modul) **APAVE Exploitation France (0082)**.

A kiállítás helye és dátuma: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Kutatási-fejlesztési igazgató



Декларация ЕС за съответствие

Производителят: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Декларира под своя лична отговорност, че продуктът:

MICRO TRAXION

Референтен номер:

P53

Е в съответствие със следните европейски нормативни документи:

- ° Регламент (ЕС) 2016/425 относно личните предпазни средства.

Приложими стандарти: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Нотифицираният орган **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

е осъществил изследване ЕС на типа (модул В) и е издал сертификат за изпитание ЕС на типа
0082/047/136/04/23/0265

Продуктът е преминал процедура за изследване съответствието на типа въз основа на осигуряване на качеството на производството (модул D) под контрола на нотифициран орган **APAVE Exploitation France (0082)**.

място и дата на издаване: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Директор изследвания и развитие



EU-overensstemmelseserklæring

Fabrikanten: Petzl Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
FRANCE



Erklærer på eget ansvar, at følgende produkt:

MICRO TRAXION

Henvisning:

P53

Er i overensstemmelse med følgende EU-regler:

- Forordning (EU) 2016/425 om personlige værnemidler.

Anvendte standarder: EN 567:2013
Relevant articles 4, 5 and 7 of EN 567:2013
UIAA 126:2021 with exception of 2.2

Det bemyndigede organ **APAVE Exploitation France**
6 rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE Cedex
FRANCE

har foretaget EU-typeafprøvningen (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningsattest
0082/047/136/04/23/0265

Produktet er omfattet af vurderingsproceduren for typeoverensstemmelse på grundlag af kvalitetssikring af produktionsprocessen (modul D) under overvågning af det bemyndigede organ **APAVE Exploitation France (0082)**.

Udstedelsessted og -dato: Crolles, 25/06/2024

Sébastien PETZL

Forsknings- og Udviklingsdirektør